

# Propozície

# ZIMNÁ KALOKAGATIA

# 9. – 11. 2. 2010

## Medzinárodná olympiáda detí a mládeže



# Mlynky Spišská Nová Ves



# Propozície ZIMNEJ KALOKAGATIE 2010

## **Vyhlasovate :**

Ministerstvo školstva Slovenskej republiky, Slovenská asociácia športu na školách, Slovenský olympijský výbor

## **Organizátori:**

Kalokagatia Spišská Nová Ves, Obec Smižany, Obec Mlynky, Spoločný školský úrad Smižany, Metodicko-pedagogické centrum, r. p. Prešov, Krajský školský úrad Košice, ZUŠ Dezidera Štraucha Smižany, Mesto Spišská Nová Ves, STEZ Spišská Nová Ves a ďalšie subjekty v regióne

## SLÁVNOSTNÉ OTVORENIE

Mlynky

9. február 2010 o 19.00 hod.

## **Termín:**

9. - 11. február 2010

## **Miesta a športy:**

Mlynky	zjazdové lyžovanie, snowboard
Mlynky, as Biele Vody	bežecké lyžovanie, biatlon
Spišská Nová Ves	adový hokej, short track

## **Prezentácia:**

9. február 2010 v rannom čase od 12.00 do 15.00 hod.

Kultúrny dom pri Obecnom úrade Mlynky

- zjazdové lyžovanie, snowboard, bežecké lyžovanie, biatlon

Zimný štadión Spišská Nová Ves

- adový hokej, short track

Vedúci športov sú povinní predložiť pri prezentácii súpisku potvrdenú vysielajúcou školou, ktorá musí obsahovať meno, priezvisko, dátum narodenia, presný názov školy s uvedením okresu a kraja.

## **Účastníci a vekové kategórie:**

Zimnej Kalokagatie sa môžu zúčastniť žiaci a žiačky základných škôl a osemročných gymnázií, ak spĺňajú vekovú požiadavku a nestali sa žiakmi týchto škôl po predchádzajúcom ukončení základnej školy.

Vekové kategórie sú uvedené pri jednotlivých športoch.

## Úhrada:

Ubytovanie, stravovanie a cestovné hradí organizátor. Zahraniční účastníci si cestovné hradia sami.

### Upozornenie k doprave!

Pri použití spojov hromadnej verejnej dopravy (vlak, autobus) sa bude cestovné prepláca do výšky predložených cestovných lístkov. Pri ceste vlakom (len II. triedy) je potrebné využiť skupinové zavy. Prípadné miestenky späť a lístky budú preplatené až po ich zaslaní.

Pri použití súkromného motorového vozidla sa cestovné bude preplácať na základe priemernej spotreby motorového vozidla. K tomu je nevyhnutné doložiť fotokópiu technického preukazu tak, aby bolo zreteľné E V (ŠPZ), výška spotreby a doklad o nákupe pohonných hmôt zakúpených v deň cesty, maximálne 1 týždeň dozadu.

Mimoriadny autobus je možné použiť len vtedy, ak výška nákladov neprevýši celkovú sumu nákladov pri použití verejnej hromadnej dopravy (pri využití skupinovej zavy k úhrade treba predložiť faktúru!!!). Ak táto podmienka z vážnych dôvodov nemôže byť splnená, treba požiadať o schválenie výnimky. Žiadosť treba adresovať Se-SAŠŠ, schvaľuje ju predseda SAŠŠ.

Pri neospravedlnenej neúčasti (družstvá, i jednotlivci) je vyhlasovateľ oprávnený požadovať úhradu vynaložených nákladov.

## Účastnícky poplatok:

Vedúci družstiev uhradia pri prezentácii 5 EUR za každého účastníka (vrátane doprovodu). Zahraniční účastníci 10 EUR.

Účastnícky poplatok v biatlone je riešený osobitne v propozíciách biatlonu.

## Poistenie:

Za zdravotný stav a poistenie zodpovedá vysielajúca organizácia.

Každý je povinný priniesť so sebou kartu poistenca.

## Prihlášky a informácie

Zaslať do 22. 1. 2010

PaedDr. Dušan Sliva

Školský úrad, Námestie M. Pajdušáka, 053 11 Smižany

e-mail: slivasu@rup.sk

mobil: 0905 714 167

web: www.svizany.sk

Biatlon prihlášky písomne na adresu:

ŠŠK Mlynky, as Biele Vody 266, 053 76 Mlynky

e-mail: imakara@centrum.cz

# Propozície ZIMNEJ KALOKAGATIE 2010

## Kontakty:

adový hokej:	Ján Novák (0911 230 316)
zjazdové lyžovanie:	Ľuboš Leskovjanský (0905 831 848)
bežecké lyžovanie:	Jaroslav Hutník (0911 252 007)
biatlon:	PaedDr. Imrich Makara (0905 771 459)
snowboard:	Martin Surovec (0903 121 379)
short track	Ján Magdoško (0903 601 379)

## Vyhodnotenie:

### Víazní jednotlivci a družstvá sa stávajú Školskými majstrami SR.

Vyhodnotenie výsledkov prvého súťažného dňa sa uskutoční na spoločnom verejnom (miesto bude určené v organizačných pokynoch, ktoré dostanú účastníci pri prezentácii).

Vyhodnotenie druhého súťažného dňa sa uskutoční v mieste konania športov.

## Zdravotné zabezpečenie:

Horská služba Slovenský raj, RZP Mlynky a lekár na zimnom štadióne v Spišskej Novej Vsi.

## Protesty:

V športoch - snowboard, bežecké lyžovanie, biatlon, zjazdové lyžovanie a short track do 30 minút po zverejnení výsledkov hlavnému rozhodcovi s vkladom 3,5 EUR.

Protesty v adovom hokeji bude riešiť komisia v zložení Ján Novák, Peter Brtáň, Mikuláš Findura, Ján Bednár a MUDr. Zuzana Volfová s vkladom 3,5 EUR.

## Asový rozpis:

Obdržia vedúci pri prezentácii.

## Rôzne:

Organizátor si vyhradzuje právo v prípade nepriaznivých snehových podmienok miesto pretekov zmeniť alebo preteky zrušiť, o čom budú prihlásené školy včas informované.

Všetci pretekári, inovníci a diváci sa zúčastujú pretekov na vlastné nebezpečenstvo.

Účasť na každej akcii počas celého podujatia je povinná.

## ľadový hokej

### **Spoluorganizátori:**

Slovenský zväz ľadového hokeja, Hokejový klub Spišská Nová Ves

### **Organizační pracovníci:**

Marián Bubeník, Dušan Kacvinský, Ján Novák, Ján Bednár, Michal Teplica

### **Športovo technická komisia:**

Peter Brtáň, Mikuláš Findura, Ján Novák, Ján Bednár, MUDr. Zuzana Volfová (lekár)

### **Účastníci:**

Kalokagatie sa zúčastnia 4 družstvá, z toho dve družstvá zo zahraničia - žiaci narodení od 1. 1. 1995 do 31. 12. 1995.

Za výbery družstiev sú zodpovední vedúci výpravy.

### **Hrací systém:**

Každý s každým.

### **Podmienka účasti:**

Výprava hokejového družstva je maximálne 30 členná, z toho je 22 hráčov. Každé zúčastnené družstvo si prinesie 2 sady dresov.

Vedúci družstiev predložia pred každým zápasom súpisku družstva.

### **Hodnotenie poradia v skupine:**

V hodnotení sa zohľadňuje vyšší počet získaných bodov, vzájomné stretnutia, rozdiel gólov, podiel gólov, väčší počet strelených gólov, menší počet obdržaných gólov.

Rozhodcov, asomeraov a zdravotné zabezpečenie zabezpečia organizátori.

Ďalšie náležitosti budú dohodnuté na porade vedúcich po prezentácii.

## Short Track

### Spoluorganizátori:

Slovenský rýchlokoruliarsky zväz

### Riadite pretekov: Igor Bodo

Hlavný rozhodca: Lída Olco (Poľsko)

Competitors steward: Juraj Valach

Štartér: Roman Pawlovský (Poľsko)

Pomocný rozhodca: Jirko Díte (Česká republika)

Heat Box: Juraj Bodó

Ukazova kôl: Peter Rusnák

Track Stewards: Boris Frankovič, Štefan Dráb, Peter Jele, Miloš Vigáš



### Miesto:

Zimný štadión Spišská Nová Ves

### Účastníci:

Výpravy z Českej republiky, Maďarska, Poľska, Rakúska, Litvy, Lotyšska, Bieloruska, Slovenska

Kategória	Vzdialenosti		
Junior "C" 1.7.1999-30.6.1996	1500m	500m	1000m
Junior "D" 1.7.1996-30.6.1998	1000m	500m	777m
Junior "E" 1.7.1998-30.6.2000	777m	333m	500m
Junior "F" 1.7.2000 a mladší	500m	222m	333m

### Predpis:

Súťaží sa pod a pravidiel SRZ a týchto propozícií.

### Ocenenie:

Pretekári na prvých troch miestach v individuálnych súťažiach získajú medaily.

# Biatlon

## Viessman pohár

### Spoluorganizátori:

Slovenský zväz biatlonu, Klub biatlonu ŠŠK Mlynyky

### Miesto konania:

Mlynyky, as Biele Vody - areál bežeckého lyžovania

### Organizačný výbor:

Riadite pretekov: Jozef Hirschman, MR

Hlavný rozhodca: Peter Mešan, MR

Tajomník pretekov: PaedDr. Imrich Makara

Veliteľ trati: Mgr. Milan Revaj

Hospodár pretekov: Ing. Jozef Mitra

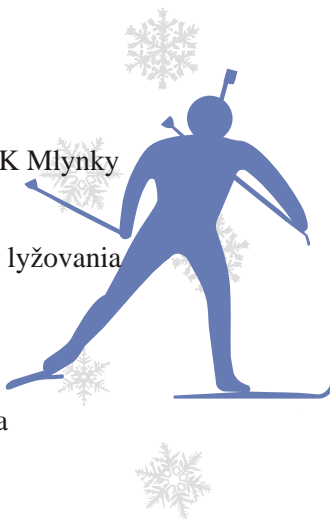
asomiera: skupina SZB

Zástupca SZB:

Technický delegát I: Ondrej Kosztolányi

Technický delegát II: Jozef Matiaško

Delegovaní rozhodcovia: J. Filip, S.Kosztolányiová, I. Luptovský



### Prihlášky:

Písomne na adresu **do 22. 1. 2010**:

ŠŠK Mlynyky, as Biele Vody 266, 053 76 Mlynyky

alebo e-mailom: imakara@centrum.cz

### Informácie:

PaedDr. Imrich Makara, 0905 771 459

### Doklady:

Ak pretekár nie je uvedený v súpiske SZB na rok 2010, bude pri prezentácii požadovaný lenský preukaz SZB.

### Žrebovanie:

Žrebovanie vytrvalostných pretekov sa uskutoční na základe prihlášok v utorok 9. 2. 2010 pred poradou vedúcich.

### Ubytovanie, stravovanie, doprava:

Zabezpečuje a hradí organizátor.

Vedúci výpravy zaplatí za každého účastníka pri prezentácii 3 EUR.

# Propozície ZIMNEJ KALOKAGATIE 2010

## Poistenie:

Pretekári, funkcionári a diváci sa zúčastujú pretekov na vlastné nebezpečenstvo a náklady. OV odporúča a všetkým účastníkom uzatvorenie vlastnej poisťky.

## Zdravotné zabezpečenie:

Zabezpečuje organizátor.

## Technické ustanovenia:

Preteká sa pod a pravidiel biatlonu platných od 1. 11. 2003, druhé vydanie z roku 2009, smerníc systému zimných súťaží SZB pre sezónu 2009 a týchto propozícií.

## Kategórie:

Všetkých 6 žiackych kategórií.

## Disciplíny:

10. 2. 2010 - vytrvalostné preteky

11. 2. 2010 - rýchlostné preteky

## Účasť na pretekoch:

Preteky III. kola Viessmann pohára v biatlone sú otvorené pre všetkých členov SZB, ktorí spĺňajú podmienky týchto propozícií vydaných na základe smerníc a pre pretekárov reprezentujúcich základné školy (ich výsledky sa však nezapočítávajú do Viessmann pohára).

## Ceny:

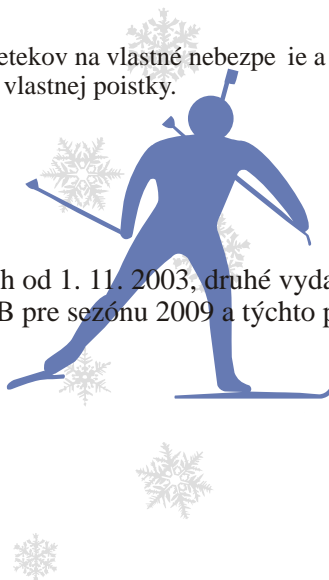
Pretekári, ktorí obsadia prvé tri miesta, v každej kategórii budú odmenení diplomami a cenami.

## Upozornenie:

Usporiadateľ si vyhradzuje právo v prípade nepriaznivých snehových podmienok v mieste konania pretekov, po dohode so SZB, toto miesto konania pretekov zmeniť alebo preteky zrušiť, o čom budú kluby včas informované.

Disciplína Kategória	Rýchlostné preteky			Vytrvalostné preteky		
	Tra	Streba	TK	Tra	Streba	Prir.
Ži 10-11 r.	2	-	-	3	-	-
Ži 12-13 r.	3	LL	75	4,5	LL	30 s.
Ži 14-15 r.	4,5	LS	75	6	LS	30 s.
Žy 10-11 r.	2	-	-	3	-	-
Žy 12-13 r.	3	LL	75	4,5	LL	30 s.
Žy 14-15 r.	4,5	LS	75	5	LS	30 s.

Propozície boli schválené predsedom ŠTK 3. 11. 2010.





# Snowboard

## **Spoluorganizátori:**

Snowboardová asociácia Slovenska, Klub Devils snowbard Team Spišská Nová Ves

## **Riadite pretekov:** Ján Surovec

Hlavný rozhodca: Pavol Kopáš

Velite trate: Martin Surovec



## **Miesto:**

Lyžiarske stredisko Gugel - Kruhová Mlynky

## **Účastníci:**

Žiaci a žiačky narodení 1. 1. 1994 a mladší.

## **Predpis:**

Súťaží sa pod a pravidiel SAS a týchto propozícií, prilby sú povinné.

## **Disciplíny:**

Paralelný obrovský slalom PGS a paralelný slalom PSL.

## **Hodnotenie:**

Prvých troch pretekárov v oboch disciplínach v kategórii chlapci a dievčatá.

# Zjazdové lyžovanie

## Spoluorganizátori:

Slovenská lyžiarska asociácia, Obecný športový klub Mlynky

## Organizačný výbor:

Riadite pretekov: Mariana Horká

Hlavný rozhodca: Ľuboš Leskovianský

Technický delegát: Štefan Horváth

## Miesto:

Lyžiarske stredisko Gugel - Kruhová Mlynky

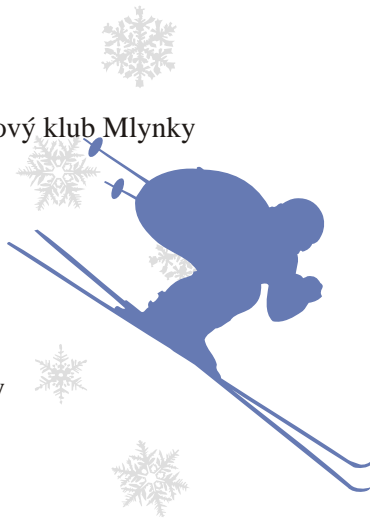
## Účastníci:

Žiaci a žiačky

staršie predžiačky, predžiaci 2000 - 1999

mladšie žiačky, žiaci 1998 - 1997

staršie žiačky, žiaci 1996 - 1994



## Predpis:

Sú platné a podliehajú pravidlám SLZ a týchto propozícií.

## Disciplíny:

Obrovský slalom a superobrovský slalom.

## Hodnotenie:

Prvých troch pretekárov v každej disciplíne v kategórii chlapcov a dievčat.

# Bežecké lyžovanie

## Spoluorganizátori:

Slovenská lyžiarska asociácia, LK Dobšiná, ZŠ Eugena Ruffinyho Dobšiná, ŠŠK Mlynky

## Súťažný výbor:

Riadite pretekov: Mgr. Jaroslav Hutník  
Hlavný rozhodca: Mgr. Miroslav Plichta  
Technický delegát: Mgr. František Klement ml.  
Veliteľ trati: Mgr. Milan Revaj  
Organizačné zabezpečenie: Stanislav Holienik



## Miesto:

Mlynky, časť Biele Vody - areál bežeckého lyžovania

## Účastníci:

Najmladšie žiaci a žiaci	1998 - 1999
Mladšie žiaci a žiaci	1996 - 1997
Staršie žiaci a žiaci	1994 - 1995

## Žrebovanie:

Uskutoční sa 9. 2. 2010 na porade vedúcich o 17.00 hod. Miesto bude uvedené v organizačných pokynoch.

Na Medzinárodné majstrovstvá ISF do Talianska (Lavarone a Luserna) v dňoch 1. - 6. 3. 2010 postupuje max. 5-členné, min. 4-členné družstvo chlapcov a dievčat, zúčastní sa zimnej Kalokagatie a budú mať na štarte prvý deň 4 pretekárov a druhý deň postavia na štart aspoň jednu štafetu. Žiaci postupujúceho družstva roky narodenia 95-96-97 musia byť z jednej školy. Postupujúcim sa stáva družstvo školy, ktoré bude mať najmenší výsledný súčet (započítavajú sa 4 najlepšie výsledky jednotlivcov družstva z prvého dňa plus najlepší výsledok štafety z druhého dňa). O definitívnom postupe (účasti, resp. neúčasti) rozhodne nominálna komisia, ktorú vymenuje predseda SAŠŠ. Zloženie komisie bude známe na porade vedúcich dňa 9. 2. 2010.

## Predpis:

Súťaží sa podľa pravidiel SLA a týchto propozícií.

## Disciplíny:

Beh na lyžiach - voľná technika, chlapci 4 km, dievčatá 3 km  
Štafetový beh - šprint dvojíc klasická technika - 2x2x1 km

## Hodnotenie:

Pretekári jednotlivci umiestnení na 1. - 3. mieste v kategórii chlapci a dievčatá a družstvá štafiet umiestnené na 1. - 3. mieste získajú medaily a diplomy.

# Celoslovenská amatérska výtvarná súťaž až

## ZIMNÁ KALOKAGATIA 2010 Amatérska súťaž výtvarných prác

### Filozofia a cieľ :

Olympizmus je životnou filozofiou, oslavujúcou a vyváženou spájajúcou telesnú zdatnosť, vôľu, ducha. Spojením športu s kultúrou a výchovou sa olympizmus usiluje o utvorenie takého životného štýlu, ktorý je založený na radosť z vyváženého úsilia, na výchovnej hodnote dobrého príkladu a na rešpektovaní základných univerzálnych etických princípov. Jeho cieľom je všade zapojiť šport do služieb harmonického ľuďa s nádejou, aby sa tak podporilo budovanie mierovej spoločnosti, usilujúcej sa o ochranu ľudskej dôstojnosti.

Koda 2009, XIII. Olympijský kongres

Celoslovenská amatérska výtvarná súťaž sa vyhlasuje pri príležitosti konania 6. ročníka ZIMNEJ KALOKAGATIE, ktorá sa uskutoční v dňoch 9. - 11. 2. 2010.

### Téma: Kanadský Vancouver - dejisko XXI. zimných olympijských hier

#### Kategórie:

1. kategória materské školy
2. kategória 1.-4. ročník ZŠ
3. kategória 4.-9. ročník ZŠ
4. kategória 6-11 roční žiaci ZUŠ
5. kategória 12-18 roční žiaci ZUŠ
6. kategória pedagogickí zamestnanci



#### Formy a techniky:

Výtvarné formy - kresba, maľba, grafika, poštárna koláž, kombinované techniky. Obmedziť sa na plošné práce.

#### Hodnotenie:

Práce bude hodnotiť 3 členná odborná porota menovaná predsedom organizačného výboru ZIMNEJ KALOKAGATIE 2010.

#### Uzávierka a kontakt :

Práce je potrebné zaslať najneskôr do 29. januára 2010 na adresu:

Spoločný školský úrad, PaedDr. Viera Skoumalová, Nám. M. Pajdušáka 50, 053 11 Smižany, tel.: 053/4431483

#### Ocenenie :

V každej kategórii budú ocenené 3 najlepšie práce. Oceneným účastníkom bude na vernisáž zaslaná osobitná pozvánka. Ocenenia budú odovzdané v deň otvorenia zimnej Kalokagatie 2010.

Tešíme sa, že aj Vaši žiaci a učiteľia podporia humánne olympijské ideály. Zaslané práce nebudú vrátené autorom, budú slúžiť na účely putovnej výstavy a pre ďalšie potreby propagácie zimnej Kalokagatie.

#### Každá práca musí obsahovať tieto údaje:

Meno, priezvisko, triedu žiaka: ..... Dátum narodenia: .....

Adresa školy: ..... PS : .....

Telefón: ..... Riaditeľ školy: .....

Pripravujúci učiteľ : .....

## Celoslovenská amatérska literárna súťaž

### ZIMNÁ KALOKAGATIA 2010 Amatérska súťaž literárnych prác

#### Filozofia a cieľ :

Olympizmus je životnou filozofiou, oslavujúcou a vyváženou spájajúcou telesnú zdatnosť, vôľu, ducha. Spojením športu s kultúrou a výchovou sa olympizmus usiluje o utvorenie takého životného štýlu, ktorý je založený na radosť z vyváženého úsilia, na výchovnej hodnote dobrého príkladu a na rešpektovaní základných univerzálnych etických princípov. Jeho cieľom je všade zapojiť šport do služieb harmonického ľoveka s nádejou, aby sa tak podporilo budovanie mierovej spoločnosti, usilujúcej sa o ochranu ľudskej dôstojnosti.

Koda 2009, XIII. Olympijský kongres

Celoslovenská amatérska literárna súťaž sa vyhlasuje pri príležitosti konania 6. ročníka ZIMNEJ KALOKAGATIE, ktorá sa uskutoční v dňoch 9. - 11. 2. 2010.

#### Téma: Kanadský Vancouver - dejisko XXI. zimných olympijských hier

#### Kategórie:

- |              |                         |
|--------------|-------------------------|
| 1. kategória | 1. stupeň ZŠ            |
| 2. kategória | 5.-6. ročník ZŠ         |
| 3. kategória | 7.-9. ročník ZŠ         |
| 4. kategória | 6-11 roční žiaci ZUŠ    |
| 5. kategória | 12-18 roční žiaci ZUŠ   |
| 6. kategória | pedagogickí zamestnanci |



#### Formy :

poviedka, esej, úvaha, báseň, reportáž, báj, rozprávka, opis

#### Hodnotenie:

Práce bude hodnotiť 3 členná odborná porota menovaná predsedom organizačného výboru ZIMNEJ KALOKAGATIE 2010.

#### Uzávierka a kontakt :

Práce je potrebné zaslať najneskôr do 29. januára 2010 na adresu:

Spoločný školský úrad, PaedDr. Viera Skoumalová, Nám. M. Pajdušáka 50, 053 11 Smižany, tel.: 053/4431483

#### Ocenenie:

V každej kategórii budú ocenené 3 najlepšie práce. Oceneným účastníkom bude na vernisáž zaslaná osobitná pozvánka. Ocenenia budú odovzdané v deň otvorenia zimnej Kalokagatie 2010.

Tešíme sa, že aj Vaši žiaci a učitelia podpora ľudskosť olympijských ideálov. Zaslané práce nebudú vrátené autorom, budú slúžiť na účely putovnej výstavy a pre ďalšie potreby propagácie zimnej Kalokagatie.

#### Každá práca musí obsahovať tieto údaje:

Meno, priezvisko, triedu žiaka: ..... Dátum narodenia: .....

Adresa školy: ..... PS : .....

Telefón: ..... Riaditeľ školy: .....

Pripravujúci učitelia: .....